



**ឯកសារដើម**  
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Dats de reception):  
..... 05 / 02 / 2016 .....

ពេលវេលា (Time/Heure): ..... 13:30 .....

អ្នកបញ្ជូនឯកសារ/Case File Officer/L'agent chargé de l'envoi: ..... SANN NADA .....

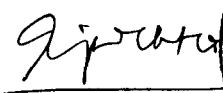
E347/3

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**  
Kingdom of Cambodia  
Nation Religion King  
Royaume du Cambodge  
Nation Religion Roi

**អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា**  
Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia  
Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

**TRIAL CHAMBER**

**TO:** All Parties, Case 002 **Date:** 5 February 2016

**FROM:** NIL Nonn, President of the Trial Chamber 

**CC:** All Trial Chamber Judges; Trial Chamber Senior Legal Officer

**SUBJECT:** Decision on NUON Chea Request to Reconsider Admitting one Extract and to Admit two Additional Extracts from the Human Rights Watch Report '30 Years of HUN Sen'



1. The Trial Chamber is seised of a request filed on 11 December 2015 by the NUON Chea Defence (“Request”) to 1) reconsider its Decision E347/1 of 29 June 2015 rejecting a request by the KHIEU Samphan Defence to admit Chapter II the Human Rights Watch Report “30 Years of Hun Sen: Violence, Repression, and Corruption in Cambodia” published in January 2015 (“HRW Report”) and 2) admit Chapters III and IX of the same HRW Report pursuant to Internal Rule 87(4) (E347/2, para. 1). The other Parties did not make submissions in response.
2. The Trial Chamber hereby:
  - a. Rejects the new request to admit Chapter II of the HRW Report;
  - b. Rejects the request to admit Chapter III and IX of the HRW Report.
3. Written reasons for this decision will be issued in due course.